

09-02-26-20

**Obrazac 3.**

FINANCIJSKA AGENCIJA  
ODSJEK ZA PRIJEM, EVIDENTIRANJE  
I POHRANU OSNOVA ZA PLAĆANJE  
ZAGREB 1

**FINANCIJSKA AGENCIJA**

OIB: 85821130368

10000 Zagreb, Ulica grada Vukovara 70

(adresa nadležne jedinice)

18-03-2026

PREDSTEČAJNE NAGODBE  
PRIMANJE I OTPREMA POŠTE

KLASA:

18-03/2026

Nadležni trgovački sud: Trgovački sud u Zagrebu

Poslovni broj spisa: St – 307/2026

**PRIJAVA TRAŽBINE VJEROVNIKA U PREDSTEČAJNOM POSTUPKU**

**PODACI O VJEROVNIKU:**

Ime i prezime / tvrtka ili naziv: OTIS DIZALA d.o.o. \_\_\_\_\_

OIB: 76080865307 \_\_\_\_\_

Adresa / sjedište

Zagreb, Prilaz V. Brajkovića 15 \_\_\_\_\_

**PODACI O DUŽNIKU:**

Ime i prezime / tvrtka ili naziv ARANEA TOYS d.o.o. \_\_\_\_\_

OIB: 99965974590 \_\_\_\_\_

Adresa / sjedište

Zagreb, Čret 34 \_\_\_\_\_

**PODACI O TRAŽBINI:**

Pravna osnova tražbine (npr. ugovor, odluka suda ili drugog tijela, ako je u tijeku sudski postupak oznaku spisa i naznaku suda kod kojeg se postupak vodi)

Ugovori o održavanju dizala br. 120071 \_\_\_\_\_

Iznos dospjele tražbine: 1.455,84 Eura \_\_\_\_\_ (Eur)

Glavnica: 1.455,84 Eura \_\_\_\_\_ (Eur)

Kamate: Eura \_\_\_\_\_ (Eur)

Troškovi ovršnog i sudskog postupka: \_\_\_\_\_

Iznos tražbine koja dopijeva nakon otvaranja predstečajnog postupka \_\_\_\_\_ (kn)

Dokaz o postojanju tražbine (npr. račun, izvadak iz poslovnih knjiga)

Otvorene stavke od 24.02.2026. \_\_\_\_\_

Ugovor o održavanju dizala \_\_\_\_\_

Obračun zateznih kamata. \_\_\_\_\_

Vjerovnik raspolaže ovršnom ispravom DA / NE/ za iznos \_\_\_\_\_ (kn)

Naziv ovršne isprave

---

**PODACI O RAZLUČNOM PRAVU:**

---

---

---

---

---

---

---

Razlučni vjerovnik odriče se prava na odvojeno namirenje ODRIČEM / NE ODRIČEM

Razlučni vjerovnik pristaje da se odgodi namirenje iz predmeta na koji se odnosi njegovo razlučno pravo radi provedbe plana restrukturiranja PRISTAJEM / NE PRISTAJEM

**PODACI O IZLUČNOM PRAVU:**

Pravna osnova izlučnog prava

---

Dio imovine na koji se odnosi izlučno pravo

---

---

Izlučni vjerovnik pristaje da se izdvoji predmet na koji se odnosi njegovo izlučno pravo radi provedbe plana restrukturiranja PRISTAJEM / NE PRISTAJEM

Mjesto i datum  
Zagreb, 18.03.2026.

Potpis vjerovnika  
punomoćnik:

ODVJETNIK  
DRAŽEN GAJDA  
ZAGREB, Zvonimirova 67/II

Prilozi:

- Punomoć,
- Izvod iz poslovnih knjiga – otvorene stavke od 24.02.2026.,
- Ugovor o održavanju dizala br. 120071

## PUNOMOĆ

kojom opunomoćitelj **OTIS DIZALA d.o.o.** Zagreb, Prilaz V. Brajkovića, OIB: 76080865307 ovlašćuje

**ODVJETNIKA**  
**Dražen Gazda**  
**10000 Zagreb**  
**Zvonimirova 67**

da ga zastupa u predstečajnom postupku pred Trgovačkim sudom u Zagrebu protiv dužnika **ARANEA TOYS d.o.o. Zagreb**, Čret 34, OIB: 99965974590, koji se vodi pod brojem **St-307/2026**.

U Zagrebu, 05. ožujka 2026.

Saša Milinović – predsjednik uprave



---

**OTIS DIZALA d.o.o.**  
**5 ZAGREB**  
Prilaz V. Brajkovića 15

Damir Luzar – član uprave



---

Raspored tablica

Kompanija	: 730	- 730	Racunovod.skupina EE	:	-
Tip transakcije	:	-	Poslovni partner	:	- K34565
Dokument	:	0 - 999999999	Drfava	:	-
Stika prod.	:	-	Kl.pretr.	:	-
Cost Center	:	-	Dat.dosp	:	- 31129999
Baritna	:	- 24022026	Dat.prijava	:	- 24022026
Uključ.potpuno pl.	:	Ne	Ispis odnosa nadred./podred	:	Ne
predvideni prihodi	:	Ne	Iz koraka procedure prihiti.	:	Ne

Kompan. : 730

Poslovni partner: K34565  
 Aranea toys d.o.o.  
 Cret 34, Zagreb  
 OIB: 99965974590

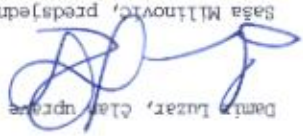
Šifra	Dat.	Opis	Val	Iznos	Iznos u EUR	Iznos salda	Saldo u DV EUR
F28	26-01-2026	25-02-2026	EUR	24,89	24,89	24,89	24,89
S25	14269	07-08-2025	EUR	228,12	228,12	228,12	228,12
S25	16508	29-08-2025	EUR	228,12	228,12	228,12	228,12
S25	18577	30-09-2025	EUR	228,12	228,12	228,12	228,12
S25	19245	14-10-2025	EUR	62,23	62,23	62,23	62,23
S25	21119	31-10-2025	EUR	228,12	228,12	228,12	228,12
S25	22846	28-11-2025	EUR	228,12	228,12	228,12	228,12
S25	24904	31-12-2025	EUR	228,12	228,12	228,12	228,12
				<b>UKUPNO ZA POSLOVNOG PARTNERA K34565</b>	<b>1.455,84*</b>	<b>1.455,84</b>	<b>1.455,84</b>

UKUP.

1.455,84

1.455,84

**OTIS DIZALA d.o.o.**  
**ZAGREB**  
 Prilaz V. Brajkovića 15

Damir Lužar, član uprave  


POTPISNICI:

Sasa Milinovic, predsjednik uprave

**ARANEA TOYS D.O.O.**

**ČRET 34,**

**10040 ZAGREB**

**Zastupani po direktoru g. Denisu Peliću**

**Zagreb,**

**OIB: 99965974590** (dalje u tekstu: NARUČITELJ)

**i**

**OTIS DIZALA d.o.o.**

**proizvodnja, montaža, remont i održavanje**

**10020 ZAGREB, Prilaz V. Brajkovića 15**

**MATIČNI BROJ: 3283011**

**OIB: 76080865307**

**kao Izvoditelj, zastupano po Stavrouli Manousaki, predsjednici uprave i Goranu Obradoviću, prokuristu**

**(dalje u tekstu: IZVODITELJ), zaključili su slijedeći**

## **UGOVOR BROJ 120071**

### **I. PREDMET UGOVORA**

Članak 1.

Ovim ugovorom NARUČITELJ I IZVODITELJ ugovaraju poslove održavanja 4 kom dizala na lokaciji ulica Borongajska 81/A, Zagreb te utvrđuju međusobna prava i obveze.

Članak 2.

Obavljanje održavanja dizala obuhvaća:

- a) redovni mjesečni servis u skladu sa Pravilnikom o sigurnosti dizala (NN br. 05/2019)
- b) popravci i zamjena neispravnih ili oštećenih dijelova i sklopova dizala, koji su neophodni zbog otklanjanja zastoja, te sigurnog i pouzdanog rada postrojenja.
- c) hitne intervencije po pozivu ovlaštene osobe uslijed zastoja dizala koji se izvode tijekom uredovnog i van uredovnog vremena, u cilju otklanjanja zastoja i osiguranja sigurnog i pouzdanog rada postrojenja.

Članak 3.

R.B	OTIS broj	Tvornički broj	Lokacija	Teh. Karakteristike
1.	E0261	G5NE0261	Borongajska 81/A, Zagreb	Teretno hidraulično dizalo, 3200 kg, 2 stanice
2.	E0262	G5NE0262	Borongajska 81/A, Zagreb	Teretno hidraulično dizalo, 3200 kg, 2 stanice
3.	E0263	G5NE0263	Borongajska 81/A, Zagreb	Osobno električno dizalo, 630 kg, 5 stanica
4.	E0264	G5NE0264	Borongajska 81/A, Zagreb	Osobno električno dizalo, 630 kg, 5 stanica

II. CIJENA

Članak 4.

Cijena za radove iz članka 2 a) određena je prema niže navedenoj specifikaciji:

R.B	OTIS broj	Tvornički broj	Lokacija	Teh. karakteristike	Cijena
1.	E0261	G5NE0261	Borongajska 81/A, Zagreb	Teretno hidraulično dizalo, 3200 kg, 2 stanice	270,00
	E0262	G5NE0262	Borongajska 81/A, Zagreb	Teretno hidraulično dizalo, 3200 kg, 2 stanice	270,00
	E0263	G5NE0263	Borongajska 81/A, Zagreb	Osobno električno dizalo, 630 kg, 5 stanica	270,00
	E0264	G5NE0264	Borongajska 81/A, Zagreb	Osobno električno dizalo, 630 kg, 5 stanica	270,00
<b>UKUPNO</b>					<b>1.080,00</b>

Ukupna cijena za mjesečno održavanje dizala iznosi **1.080,00 + PDV**.

Cijena za radove iz članka 2 b) i c) određuje se iz cjenika rezervnih dijelova dizala sa normativom ugradnje za Republiku Hrvatsku na temelju ugrađenog materijala, utroška radnog vremena zaokruženog na sate te iznosa putnih troškova.

Cijena jednog sata rada iznosi 150,00 kn a cijena putnih troškova iznosi 0,00 kn.

NARUČITELJ se obvezuje da će za poslove popravka i hitnih intervencija na dizalu, koji se obavljaju izvan redovnog radnog vremena, platiti utvrđeni iznos kn/sat uvećan za 50%.  
Za radove iz članka 2 c) dodatno se obračunava manipulativno vrijeme potrebno za dolazak na intervenciju od 1h.

Članak 5.

Cijena je utvrđena troškovnikom u vrijeme davanja ponude. Cijena se mijenja jednom godišnje razmjerno porastu indeksa potrošačkih cijena koji objavljuje Državni zavod za statistiku Republike Hrvatske.

**III. NAČIN PLAĆANJA**

Članak 6.

Jednom mjesečno IZVODITELJ će ispostaviti račun za održavanje dizala koje je predmet ovog Ugovora, a NARUČITELJ se obvezuje izvršiti plaćanje u roku 30 dana. U prilogu računa NARUČITELJU se dostavlja potvrđene obrasce od strane ovlaštene osobe NARUČITELJA o izvršenim poslovima.

Plaćanje se vrši u korist žiro računa IZVODITELJA broj: HR7624070001100622668 koji se vodi kod OTP banka d.d.

Članak 7.

U slučaju da NARUČITELJ ne izvrši obvezu plaćanja u roku utvrđenom Člankom 6. ovog Ugovora, IZVODITELJ će obračunati važeću zakonsku zateznu kamatu. Nadalje, IZVODITELJ ima pravo obustaviti izvršenje svojih obaveza do podmirenja dospjelih potraživanja, ako je NARUČITELJU prethodno upućena pismena opomena najmanje 10 dana unaprijed i ako mu je poslije tog roka pismeno priopćeno da privremeno prestaje obavljanje daljnjih usluga. Takvo IZVODITELJEVO očitovanje, ne smatra se kao izjava o otkazu ugovora. IZVODITELJ ne preuzima nikakvu odgovornost za štete, koje bi NARUČITELJU ili trećim osobama mogle nastati takvom obustavom izvršenja usluga.

**IV. POSEBNE OBVEZE IZVODITELJA**

Članak 8.

Za izvršenje radova koji su predmet ovog Ugovora IZVODITELJ se obvezuje osigurati sav potreban materijal u najkraćem mogućem roku, sukladno tehničkim karakteristikama dizala.

Članak 9.

IZVODITELJ je dužan najaviti najmanje tjedan dana unaprijed izvođenje velikih planiranih popravaka i o tome obavijestiti NARUČITELJA. Dolazak na popravak na prijavu kvara IZVODITELJ je dužan izvršiti unutar 2 sata od prijave kvara.

Članak 10.

Za izvršenje radova iz članka 2. stavak b) i članka 8. ovog ugovora IZVODITELJ se obvezuje držati dogovorenih rokova

Članak 11.

Radno vrijeme za izvršenje radova iz članka 2 stavak a) je radnim danima od 7<sup>30</sup> do 15<sup>30</sup> sati.

Radno vrijeme za izvršenje radova iz članka 2. stavka b) je radnim danima od 7<sup>30</sup> do 15<sup>30</sup> sati.  
Radno vrijeme za izvršenje radova iz članka 2. stavka c) je od 7<sup>30</sup> do 21<sup>30</sup> sati, u sve dane (uključujući praznike, subote i nedjelje).

U knjigu održavanja IZVODITELJ upisuje podatke o izvršenim radovima iz članka 2., podatke o izmjenama općih podataka i karakteristika dizala kao i podatke o isključivanju dizala radi neispravnosti.

#### Članak 12.

Prijem zahtjeva za intervencije od ovlaštene osobe NARUČITELJA na besplatni telefon IZVODITELJA broj 0800 606060 organiziran je od 00<sup>00</sup> do 24<sup>00</sup> sata, u sve dane (uključujući praznike, subote i nedjelje).

### V. POSEBNE OBVEZE NARUČITELJA

#### Članak 13.

NARUČITELJ, odnosno korisnik dizala dužan je ovlaštenim osobama IZVODITELJA omogućiti nesmetan pristup dizalu, posebno strojarnici i voznom oknu.  
NARUČITELJ mora onemogućiti pristup strojarnici dizala neovlaštenim osobama, a u slučaju da neovlaštenim osobama dozvoli obavljanje bilo kakvih radova na dizalu, IZVODITELJ ne snosi odgovornost za štetne posljedice koje bi iz toga proizašle za bilo koju stranu.

#### Članak 14.

O svim kvarovima ili udesima na dizalu NARUČITELJ će u najkraćem mogućem roku obavijestiti IZVODITELJA.

### VI. REKLAMACIJE NA KVALITETU

#### Članak 15.

IZVODITELJ se obvezuje sve zahvate i radove izvesti kvalitetno i stručno u skladu s pravilima struke, te ugraditi materijal primjerene kakvoće u skladu s tehničkim normama, propisima i standardima.

#### Članak 16.

U slučaju eventualnih primjedbi NARUČITELJA na kvalitetu izvršenih radova isti će pismene primjedbe dostaviti IZVODITELJU koji se obvezuje da primjedbe odmah razmotri i o učinjenom pismeno obavijesti NARUČITELJA.

## VII. IZNIMKE

### Članak 17.

Servisiranja, popravci, i otklanjanje kvarova zbog više sile i vandalizma kao što su štrajkovi, požar, udar groma itd. kao i namjerna oštećenja ili ona nastala zbog nemara trećih osoba nisu obuhvaćena ovim Ugovorom.

### Članak 18.

Prilagodbe na standarde i zakonske propise koje je potrebno obaviti zbog izmjene postojećih propisa ili zbog naloga nadležnih stručnih službi nisu obuhvaćene ovim Ugovorom.

## VIII. POVJERLJIVOST INFORMACIJA

### Članak 19.

Dokumenti i informacije vezane za Ponudu/Ugovor i realizaciju, kao isti dokumenti i informacije vezane za drugu ugovornu stranu i njeno poslovanje koje je jedna ugovorna strana primila ili dobila u bilo koje vrijeme od druge ugovorne strane na bilo koji način, smatrat će se trajno poslovnom tajnom, osim ako se ugovorne strane drugačije ne dogovore, i kao takve neće otkrivati ili učiniti dostupnima trećim stranama niti koristiti u svrhe koje izlaze izvan okvira izvršenja Narudžbenice/Ugovora.

Ova obveza čuvanja povjerljivosti podataka ne odnosi se na sljedeće informacije:

- javno poznate informacije, ili naknadno javno obznanjene informacije – osim ukoliko je povjerljiva informacija objavljena namjerom ili propustom ugovorne strane koja je informaciju dobila, ili informacije koje je ugovorna strana koja dobiva informacije posjedovala prije datuma Narudžbenice, ili

- informacije koje je ugovorna strana koja dobiva informacije dobila od neke treće strane koja nije vezana obvezom čuvanja povjerljivosti tih informacija, ili

- informacije koje se objavljuju ili otkrivaju u skladu sa zakonom, burzovnim propisima ili nalogom nekog drugog nadležnog tijela u mjeri u kojoj to otkrivanje propisuje zakon.

Ugovorna strana koja je neovlašteno učinila dostupnom informaciju koja se smatra povjerljivom, odgovara drugoj ugovornoj strani za cjelokupnu pretrpljenu štetu.

Obveza čuvanja povjerljivosti podataka i zaštite osobnih podataka moraju biti usklađene s odredbama primjenjivih zakona koji reguliraju tajnost podataka i zaštitu osobnih podataka te sa Pravilnikom koji regulira upravljanje povlaštenim informacijama.

Naručitelj se u svom reklamnom materijalu ne smije pozvati na poslovni odnos s Izvoditeljom bez prethodnog pisanog odobrenja Izvoditelja.

Naručitelj je dužan upozoriti sve svoje radnike s obvezom trajnog čuvanja povjerljivosti podataka i zaštitom osobnih podataka Izvoditelja, a koji podaci/dokumenti/informacije su Naručitelju i njegovim radnicima bili poznati/dostupni od trenutka sklapanja Ugovora/Narudžbenice odnosno

za cijelo vrijeme trajanja poslovnog/ugovornog odnosa. U tom slučaju povrede obveze čuvanja povjerljivosti podataka/zaštite osobnih podataka Izvoditelja, Naručitelj odgovara za cjelokupnu štetu s tim u svezi uključivo i onu štetu koja je od strane radnika.

## **IX. ZAŠTITA I OBRADA OSOBNIH PODATAKA- UREDBA O PRIVATNOSTI**

### Članak 20.

Ugovorne strane su suglasne da osobni podaci, koje su si uzajamno dostavile ili koje će si uzajamno dostaviti prilikom sklapanja i izvršavanja ovog ugovora, budu uneseni u elektroničke i druge evidencije osobnih podataka koje se koriste u svrhu upravljanja klijentima, a koji su u vlasništvu ugovornih strana. Ugovorne strane navode adrese svojih sjedišta u svrhu ostvarenja prava na pristup, čuvanje, ispravak i brisanje podataka kako je propisano Općom uredbom o zaštiti osobnih podataka EU 2016/679 (GDPR) i Zakonom o provedbi Opće uredbe o zaštiti osobnih podataka (NN 42/18), odnosno drugim primjenjivim propisima. Ugovorne strane se obvezuju na zaštitu osobnih podataka koji se prikupljaju i obrađuju u svrhu izvršavanja ovog ugovora, te da će s istima postupati u skladu sa Općom uredbom o zaštiti osobnih podataka EU 2016/679 (GDPR) i Zakonom o provedbi Opće uredbe o zaštiti osobnih podataka (NN 42/18), odnosno drugim primjenjivim propisima.

### Članak 21.

Sukladno važećim zakonima i europskoj Uredbi, obrada osobnih podataka koje kupac dostavi na temelju ovog Ugovora i koji se prikupe kod prodavatelja ili treće osobe se obavlja u skladu s propisima o zaštiti osobnih podataka te je usmjerena isključivo na izvršenja Ugovora. Obrada podataka uključuje: upravljanje klijentima; upravljanje narudžbama, primicima materijala te izdavanje računa; praćenje plaćanja i eventualno upravljanja istima preko trećih osoba; upravljanje eventualnim sporovima; upravljanje mjestima gdje se proizvodi postavljaju; statističke svrhe i svrha otkrivanja stupnja zadovoljstva klijenata; svrhe vezane za obveze predviđene zakonom i propisima. Obrade će se provoditi ručno, putem elektroničkih instrumenata ili automatizirano, računalno i telematski, u papirnatom ili digitalnom obliku, zbog razloga strogo vezanih za gore navedene svrhe i, u svakom slučaju, na način kojim se jamči sigurnost i povjerljivost podataka.

Obrada će se u većini slučajeva odnositi na opće osobne podatke. Samo u posebnim slučajevima, obrada će se također odnositi na osjetljive podatke, osobito na podatke koji mogu otkriti zdravstveno stanje, ako je neophodno za primjenu na zahtjev kupca, na povoljnije stope PDV-a, u skladu sa zakonom, ili ako je neophodno, na police osiguranja koje su vezane za pružanje usluga i proizvoda od strane prodavatelja. Davanje podataka od strane klijenta nije obavezno; nedavanje opće suglasnosti na obradu osobnih podataka može dovesti do nemogućnosti ispravne uspostave ili nastavka ugovornog odnosa.

Podaci se mogu dostaviti društvima grupe UTC / OTIS na temelju obvezujućih pravila društva i drugim poduzećima koja prodavatelj zbog tehničkih i organizacijskih razloga koristi za izvršenje Ugovora. Konkretno, podatke je moguće dostaviti i prenljeti: javnoj upravi na temelju zakonskih obveza; poduzećima koja za prodavatelja obavljaju djelatnosti savjetovanja, promocije, marketinga i revizije, zastupnicima, suradnicima, zaposlenicima ili dobavljačima; kuririma, pošti, špediterima, bankama, financijskim uredima i kreditnim institucijama; osiguravajućim društvima; pravnim savjetnicima i drugim stručnjacima za naplatu potraživanja, pravne poslove, sporove itd.;

računalnim savjetnicima. Sva ta društva mogu imati sjedište i u inozemstvu (u zemljama koje ne pripadaju Europskoj uniji), osobito u Sjedinjenim Američkim Državama u administrativne svrhe i u svrhu ugovornog upravljanja, te uvijek u skladu s važećim zakonskim odredbama.

Voditelj obrade je poduzeće OTIS DIZALA d.o.o. Svaki zahtjev, kao i ostvarivanje prava zainteresirane osobe koja su predviđena člankom 5. europske Uredbe mogu se poslati na: [privacy@otis.com](mailto:privacy@otis.com)

Zainteresirana osoba uvijek može ostvariti svoja prava koja su predviđena europskom Uredbom i podnijeti pritužbu nadležnim tijelima. Zainteresirana osoba može ishoditi brisanje, prijenos u anonimni oblik ili blokadu podataka obrađenih protivno zakonu, ažuriranje, ispravak ili nadopunu podataka; također se može usprotiviti obradi, zbog opravdanih razloga, čak i ako su relevantni za svrhu prikupljanja.

Podaci će se čuvati u razdoblju koje je predviđeno zakonom, a za razdoblje potrebno za gore navedenu obradu.

Kupac isto tako jamči poštivanje važećeg zakonodavstva u obradi osobnih podataka koje dostavi prodavatelju.

## **X. ZAVRŠNE ODREDBE**

### Članak 22.

Ovaj Ugovor zaključuje se na neodređeno razdoblje. Svaka od ugovornih strana može raskinuti Ugovor, s tim da se otkaz daje u pisanoj formi uz otkazni rok 90 dana.

### Članak 23.

Ponude tvrtke OTIS podliježu uvjetu da se primatelj usluga ne nalazi na popisu MK Denial ( [www.Mkdenial.com](http://www.Mkdenial.com) ), tj. ako se primatelj usluga nalazi na popisu MK Denial, neće biti moguće izraditi valjani ugovor. Ako se primatelj naknadno uvede na popis MK Denial, tvrtka Otis ima pravo izvanredno raskinuti ugovor bez prethodne obavijesti.

### Članak 24.

Sporovi koji bi proizašli iz ovog Ugovora, ugovorne strane će pokušati riješiti mirnim putem, a za slučaj daljnjeg spora ugovaraju nadležnost suda u Zagrebu.

### Članak 25.

Izmjene i dopune ovog Ugovora mijenjaju i ugovornu cijenu, i za njih je potreban potpis obje strana. Članak 5. ovog Ugovora ne podliježe potrebi potpisa obje strana.

### Članak 26.

Eventualni raniji ugovori ili sporazumi koji se odnose na predmetno postrojenje zamjenjuju se ovim Ugovorom.

Članak 27.

Ugovor se smatra zaključenim kada ga obje strane potpišu, a primjenjuje se od 24.08.2020. godine.

Članak 28.

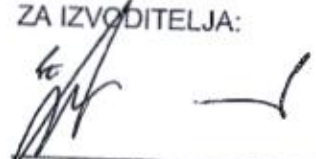
Ovaj Ugovor je sačinjen u 4 (četiri) istovjetna primjerka, koje ugovorne strane u znak obostranog prihvatanja potpisuju, te svaka ugovorna strana zadržava po 2 (dva) primjerka.

U Zagrebu \_\_\_\_\_.

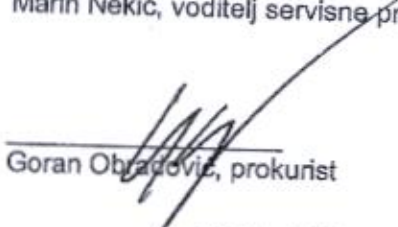
U \_\_\_\_\_

ZA IZVODITELJA:

ZA NARUČITELJA:

  
Stavroula Manousaki, predsjednica uprave  
Po punomoći  
Marin Nekić, voditelj servisne prodaje

  
ARANEA TOYS d.o.o.  
ZAGREB, Čret 34

  
Goran Obradović, prokurist

**OTIS DIZALA d.o.o.**  
• ZAGREB  
Prilaz V. Brajkovića 15